



Burg
Reuland

Unsere Gemeinde

auf einen Blick

Inhalt

- Dank des ÖSHZ
- Veranstaltungskalender 2019
- Neujahrswünsche und Dank
- Die Gemeindeverwaltung informiert über die Wahlen
- Aktivitäten der UHU's
- Bluspendetermine und Stellenauftrag
- Markt der Lehrberufe und Entdeckertage
- Aufruf an die Bevölkerung
- Die „Aive“ informiert
- Sperrmüllsammlung
- Aktion der IG HORECA



Dank des ÖSHZ

Einen herzlichen Dank an Alle, die sich in der Adventszeit an der Aktion „Wunschzettel am Weihnachtsbaum“ beteiligt haben. Somit konnten 14 Kindern aus bedürftigen Familien ein kleiner Weihnachtswunsch erfüllt werden.



NEU: Veranstaltungskalender 2019

Wir möchten dem Veranstaltungskalender der Gemeinde neues Leben einhauchen und sind diesbezüglich auf die **Mithilfe ALLER Vereine und Vereinigungen der Gemeinde angewiesen**. Unserer Meinung nach, ist jede Veranstaltung in der Gemeinde wichtig und sollte erwähnt werden, sei es die Dorfkirmes, das Konzert des MV oder Chors, das Schulfest oder das Sportfest bzw. Turnier des Sportvereins, die Missionsausstellung, ...

Alle Veranstaltungstermine für 2019, die bereits feststehen, können Sie unter folgender E-Mail-Adresse mitteilen:
monique.oestges@burg-reuland.be

Wir wünschen allen Bürgerinnen und Bürgern der Gemeinde Burg-Reuland für das Jahr



★ viel Glück, Gesundheit und Erfolg in allen Bereichen ihres Lebens!

ALLEN Ehrenamtlichen, die sich in irgendeiner Weise während des vergangenen Jahres um die Gemeinde und deren Einwohner verdient gemacht haben, gebührt unser herzlichster Dank.

Ohne Sie können die vielfältigen Belange nicht erfüllt werden!

Impressum

Verantwortliche Herausgeberin:

Marion Dhur
Königshofstraße,
Thommen 64
4790 Burg-Reuland
Tel. 080/32 90 14

Ausgabe 01/2019



Die Gemeindeverwaltung informiert über die Wahlen vom 26. Mai 2019

Die Bürger der Mitgliedsstaaten der Europäischen Union, die ihren Hauptwohnsitz in der Gemeinde Burg-Reuland haben, können sich bereits jetzt bis zum 28. Februar 2019 als Wähler für die Wahl des Europäischen Parlaments

eintragen. Das entsprechende Eintragungsfeld erhalten Sie bei der Gemeindeverwaltung.

EU-Bürger, die bereits für die Wahlen von 2014 eingetragen waren, werden

automatisch in die Wählerliste von 2019 aufgenommen.

Für weitere Auskünfte wenden sie sich bitte an Lothar Feyen Tel. **080/32 90 14** • E-Mail-Adresse lothar.feyen@burg-reuland.be



Aktivitäten der UHU's



Gemeinsamer Mittagstisch in geselliger Runde:

Donnerstag, den 24. Januar 2019

Christa Gennen, Maldingen

Donnerstag, den 21. Februar 2019

Hotel Rauschen, Rodt

Donnerstag, den 21. März 2019

Hotel Dreiländerblick, Ouren

Donnerstag, den 11. April 2019

Hotel Rittersprung, Ouren

Anmeldungen 1 Woche im Voraus bei Heleen **080/75 12 79** oder Lieselotte **080/32 91 44**.

Falls Sie gerne am Mittagstisch teilnehmen möchten, aber keine Fahrgelegenheit haben, dann teilen Sie dies bei der Anmeldung mit und die Organisatoren werden sich darum kümmern, dass dieses Problem gelöst werden kann.

Computerkurse:

da die Mindestanzahl von 6 Personen nicht erreicht wurde, wird im Januar 2019 kein Computerkurs abgehalten.

Turnen mit Wilma:

Montags um 14.00 Uhr (keine Anmeldung notwendig).

Handy- und Smartphonekurse:

Montags um 14.00 Uhr (Anmeldung bei Ulli Keller **0471/63 64 51**).

Diese Aktivitäten finden im Dorfhaus in Grüfflingen statt.

Gemeinsames Singen von Volksliedern für Jung und Alt :

im Vereinslokal in Maldingen (neben der Schule) um 20 Uhr:

Donnerstag 7. Februar 2019

Donnerstag 21. März 2019

Mittwoch 10. April 2019

Jeder, der Spaß am Singen hat, ist herzlich willkommen (keine Anmeldung notwendig)



Blutspendetermine 2019

In der Paul Gerardy Gemeindeschule in Burg-Reuland von 17.30 bis 20.30 Uhr:

18.01.2019 • 25.01.2019

19.04.2019 • 26.04.2019

19.07.2019 • 26.07.2019

18.10.2019 • 25.10.2019

Die Verantwortlichen des Roten Kreuzes sind auf der Suche nach MitarbeiterInnen für die Blutspendetermine in unserer Gemeinde. Bei Interesse senden Sie bitte Ihre Bewerbungsunterlagen an die auf der Anzeige vermerkte E-Mail-Adresse.

Ebenfalls ist das „Rote Kreuz“ auf die Bereitschaft der Bevölkerung, regelmäßig Blut zu spenden, angewiesen.

Es ist problematisch, da die Spendebereitschaft der Bevölkerung je

nach Jahreszeit stark schwankt und von Generation zu Generation sinkt.

Die Bevölkerung wird immer älter und es scheiden mehr Blutspender altersbedingt aus, als neue nachkommen.



CROIX-ROUGE de Belgique



Wir suchen einen

Krankenpfleger/ Laborant

(m/w) für die Blutspenden in der Provinz Lüttich und in der DG

Ihr Profil:

- Krankenpfleger Diplom A1/A2 Oder Laborant Zweisprachigkeit (D/F)
- Führerschein Kategorie B
- Zuverlässigkeit
- Selbtsicheres, freundliches Auftreten und guten Umgang mit Menschen

Ihre Funktion:

- Blutabnahmen bei den Blut und Plasmaspenden
- Vorbereitung des Spendeortes
- Empfang der Spender
- Überwachung der Spenden
- Verpackung der Spenden
- Administrative Berichte der Spenden

Ihr Arbeitsplatz:

- Mobile Einheit des Roten Kreuzes in Lüttich

Bitte senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen an emploi@croix-rouge.be

*Spende Blut
Rette Leben!*



Markt der Lehrberufe und Entdeckertage 2019

Das IAWM organisiert gemeinsam mit seinen Ausbildungszentren am 17. März 2019 von 11-17.00 Uhr den MARKT DER LEHRBERUFE im ZAWM Eupen und im Triangel in St. Vith. Zu diesem Berufemarkt sind alle Kids zwischen 11 und 18 Jahren herzlich eingeladen, die verschiedenen Ausbildungsberufe kennenzulernen. Unsere ostbelgischen Ausbildungsbetriebe stellen allen Interessierten ihren Beruf praktisch vor und stehen für Fragen jeder Art zur Verfügung.

Die ZAWM informieren dort über die zahlreichen Ausbildungsmöglichkeiten und die hervorragenden Zukunftsperspektiven in der dualen Ausbildung. Sie unterstützen Kinder und Eltern bei der Berufs- wahlorientierung.

Im Anschluss finden die ENTDECKERTAGE für alle 11-14-Jährigen in den teilnehmenden Betrieben statt, wo die Kids im

Betrieb den Beruf hautnah entdecken können. Hierzu öffnen die Betriebe jeweils mittwochnachmittags ihre Türen.

Mittwoch, den 27. März 2019

Mittwoch, den 3. April 2019

Für ältere Interessierte ab 15 Jahren finden in den Osterferien vom 8.-19. April 2019 die regulären Schnupperwochen statt.

Für weitere Informationen wenden sie sich an:

ZAWM Sankt Vith • Tel.: **080/22 73 12**
per Mail info@zawm-st-vith.be

ZAWM Eupen • Tel.: **087/59.39.89**
per Mail: zawm@zawm.be



Aufruf an die Bevölkerung, um sich an der Gestaltung unserer Gemeinde zu beteiligen

In 2 verschiedenen Gremien können sich Privatpersonen an der Zukunftsgestaltung der Gemeinde Burg-Reuland beteiligen :

Der KBRM

Beim **kommunalen Beratungsausschuss für Raumordnung und Mobilität** handelt es sich um ein offizielles Bürgergremium, in dem ein Querschnitt der unterschiedlichen Bevölkerungsinteressen und Altersgruppen vertreten ist.

So findet mit jeder neuen Legislaturperiode ein separater Aufruf an die Bürger der Gemeinde statt, sich für eine Mitgliedschaft zu bewerben.

Als Mitglied des Raumordnungsausschusses wird man im Rahmen von Gutachten für die bedeutenden kommunalen Entwicklungen oder Bauprojekte, wie auch zu Fragen bzgl. Mobilität, in die Konzeption mit eingebunden und repräsentiert für die spätere Entscheidungsfindung die Stimme der Bevölkerung.

Die Sitzungen des Ausschusses sind themengebunden, sodass eine Zusammenkunft bei Bedarf einberufen wird. Im Durchschnitt tagt der Ausschuss in Burg-Reuland etwa sechsmal im Jahr.

Weitere Informationen erhalten Sie bei Frau Odette Chantraine: E-Mail-Adresse odette.chantraine@burg-reuland.be

DIE Ö.K.L.E.

Die **Örtliche Kommission für Ländliche Entwicklung (ÖKLE)** ist ein beratendes Gremium, das die Bevölkerung der Gemeinde vertritt und durch den Gemeinderat eingesetzt wird. Die Mitglieder einer ÖKLE werden unter Bewerbern ausgewählt, die die wirtschaftlichen, berufssoziologischen und kulturellen Kreise sowie die verschiedenen Dörfer und Altersgruppen der Gemeinde repräsentieren sollen.

Zu diesem Zweck wird jährlich von der ÖKLE ein Arbeitsprogramm festgelegt, in dem die Themen und Projekte des KPLE aufgeführt sind, die von der ÖKLE aufgegriffen beziehungsweise dem

Gemeinderat zur Durchführung vorgeschlagen werden können.

Um dieser Aufgabe gerecht zu werden, versammelt sich die ÖKLE vier Mal jährlich. Darüber hinaus kann sie in Abstimmung mit der Gemeinde die Bildung von projektbezogenen oder themenspezifischen Arbeitsgruppen anregen, gegebenenfalls Ortsbesichtigungen vornehmen oder Experten zu unterschiedlichen Fachbereichen einladen.

Weitere Informationen erhalten Sie bei Herrn Christian Reuter: E-Mail-Adresse christian.reuter@burg-reuland.be



Die AIVE informiert

Unsere „Containerparks“ müssten eigentlich „RECYPARKS“ heißen, denn die meisten Abfälle die Sie dort abgeben, werden RECYcling- oder Verwertungsgleisen zugeführt.

Die Öffnungszeiten sind :

- Im Winter (vom 01. November bis zum 30. April)
Montags bis freitags von 12 bis 18 Uhr und samstags von 9 bis 18 Uhr
- Im Sommer (vom 01. Mai bis zum 31. Oktober)
Montags bis freitags von 13 bis 19 Uhr und samstags von 9 bis 18 Uhr.

Der Müllkalender für das Jahr 2019 wurde vor kurzem in alle Haushalte verschickt, bitte entnehmen sie dort die Schließungstage des Recyparks.

Spezielle Sammlungen für die „Wiederverwertung“:

- Samstag, den 27. April 2019:
Sammlung gut erhaltener Fahrräder
- Samstag, den 19. Oktober 2019:
Sammlung gut erhaltener Spielsachen



Die Sperrmüllsammlung durch DABEL

Zusätzlich zu der allgemeinen Sperrmüllsammlung (die Daten entnehmen Sie bitte dem Müllkalender) bietet die Gemeinde Burg-Reuland, in Kooperation mit der VoG DABEL, jedem Bürger der Gemeinde die Möglichkeit, den Sperrmüll auf Abruf abholen zu lassen.

Die Modalitäten sind folgende: kostenlose Abholung des Sperrmülls, innerhalb von 10 Werktagen nach Anruf und gegenseitiger Terminabsprache.

Die Vorteile: kein Sperrmüll am Straßenrand; die Bürger können ihren Sperrmüll entsorgen, ohne auf die Sammlung der Gemeinde zu warten; bei vielen älteren Menschen werden die Sachen abgeholt, die sie alleine nicht hätten entsorgen können; zusätzliche Integrationsmöglichkeiten für Arbeitssuchende; Angebote von günstigen „Second-Hand“-Produkten. Beitrag zur Unterstützung finanziell schwacher Familien.

Zu beachten: das Sperrgut muss sich auf der Parterre befinden und leicht

zugänglich sein; es muss komplett abgebaut sein; die kostenlose Dienstleistung ist ausschließlich Privatpersonen vorbehalten.

Folgende Gegenstände sind nicht zugelassen: mit Abfällen gefüllte Säcke, sperrige Metall- und Holzabfälle, Papier- und Kartonabfälle, Glas, Abbruchmaterialien, Gartenabfälle, Reifen, gefährliche und giftige Abfälle, landwirtschaftliche Plastikabfälle und Seile, Elektrogeräte, Haushaltsartikel, Waschbecken, Toiletten, Badewannen aus Porzellan oder Keramik.

Die VoG DABEL bietet noch andere Dienstleistungen gegen Bezahlung und nach Erstellung eines Kostenvoranschlages an, wie z.B. Hausräumungen, Möbelabbau oder Möbeltransport von der Etage.

Diesbezüglich melden Sie sich direkt an die VoG DABEL unter der Telefonnummer **080/22 67 33**.

Weitere Informationen finden sie ebenfalls auf der Internetseite www.dabei.be



Aktion der IG HORECA

Gut essen für den guten Zweck!

Genießen Sie ein leckeres Menu mit regionalen Produkten des Made in Ostbelgien Labels und helfen Sie dabei der Krebshilfe Ostbelgiens.

Wer sich an der Aktion beteiligen möchte, wird gebeten, einen Tisch bei einem der vier Hoteliers zwischen dem 15. März und 1. April 2019 zu reservieren.

Ein „Menü all-in“ (inkl. zwei Gläser Wein, ¼ l Wasser und einem Kaffee) wird zum Preis von 45 Euro pro Person angeboten.

Pro Menü werden 4 Euro an die Krebshilfe Ostbelgiens gespendet.

Hotel – Restaurant Burg-Hof

080/32 98 01

Neugarten 16 • 4790 Burg-Reuland

Zu Beginn, ein kleiner Gruß aus der Küche...

Mais Süppchen mit Paprika, Nachos und einer hausgemachten Salsa

oder

Hausgemachte Nudelkroketten auf einem Salatbouquet und Montenauser Schinken

Lachsburger, mit einer Honig-Dill Soße, Gurken-Chili Chutney und Fritten

oder

Rinderrouladen à la Burg-Hof mit „Bellevaux Black“ Bier, Frühlingsgemüse und Kartoffelgratin

Lauwarmer Schokokuchen mit Vanilleeis

Kaffee

Hotel – Brasserie Val de L'Our

080/ 32 90 09

Von Orley Straße 88 • 4790 Burg-Reuland

Zu Beginn, ein kleiner Gruß aus der Küche...

Crêpe Röllchen mit Lachs, Frischkäse, Ruccola und Meerrettich

oder

Geflügelsalat auf Ananas Carpaccio mit Guacamole & Granatapfel

Scampis mit Thai Curry mit frischem Gemüse und Mie Nudeln

oder

Roastbeef rosé gebraten mit Pfeffersoße, Ofenkartoffeln und Sour Cream

Mascarpone - Kirsch Crème mit Spekulatius

Kaffee

Hotel – Restaurant Zur Alten Mühle

0049/6559 223

Stupbach 7 • D-54617 Lützkampen

Zu Beginn, ein kleiner Gruß aus der Küche...

Hausgemachte Geflügelkrokette mit Couscous-Salat an Kräuter-Joghurtcreme

oder

Ourtaler Forellenfilet gebraten mit Fenchelgemüse an Rieslingsoße

Schnitzel von der Rehkeule an Preiselbeersoße

oder

Eifeler Schweinefilet im Montenauser Speckmantel

Dessertvariation

Kaffee

Hotel – Restaurant Dreiländerblick

080/32 90 71

Am Schlossberg 74 • 4790 Burg-Reuland

Zu Beginn, ein kleiner Gruß aus der Küche...

Hausgemachte Entenkroketten mit buntem Salat an Himbeeressig

oder

Filet und Schenkel der Wachtel gefüllt mit Treipen an Fleur de Franchimontsoße auf Kartoffelreibekuchenbett

Überbackene Ourtaler Forellenfilets auf Gemüsebett an leichter Tomatensoße

oder

Zwischenrippenstück vom Doppelender an „Béarnaise“ mit Saisongemüse und Kartoffelkrapfen

Crêpe Suzette

Kaffee

